



MINISTERIO DE AGRICULTURA Y RIEGO

Ministerio de Agricultura y Riego  
**SENASA**  
Servicio Nacional de Sanidad Agraria  
**PERU**

**CERTIFICADO FITOSANITARIO**  
**PHYTOSANITARY CERTIFICATE**

**Nº 00657647**

ORGANIZACIÓN DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA DEL  
PLANT PROTECTION ORGANIZATION OF  
PERU

EXP. 1506-4095  
A : ORGANIZACIÓN DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA  
TO : PLANT PROTECTION ORGANIZATION  
DE(OF) : MEXICO

**DESCRIPCIÓN DEL ENVÍO - DESCRIPTION OF CONSIGNMENT**

Nombre y dirección del exportador - Name and address of exporter <i>H.V.C. EXPORTACIONES S.A.C.</i> <i>AV. NICOLAS DE PIÉROLA N° 500 URB. SANTA CLARA - ATE - LIMA - PERU</i>		
Nombre y dirección declarados del destinatario - Declared name and address of consignee <i>CAFIVER S.A.</i> <i>CAMINO A POTRERILLO S/N FRACCIONAMIENTO</i>		
Número y descripción de bultos - Number and description of packages <i>550 SACOS</i>	Marcas distintivas - distinguishing marks <i>30/617/1144 - 1145</i>	
Lugar de Origen - Place of Origin <i>PERU</i>	Medios de transportes declarados - Declared means of conveyance <i>MARITIMA</i>	Punto de entrada declarado - Declared point of entry <i>VERA CRUZ - PACIFICO</i>
Cantidad declarada y nombre del Producto - Name of product and declared quantity <i>37.95 T.M. CAFE GRANO VERDE</i>	Nombre botánico de las plantas - Botanical name of plants <i>Coffea arabica</i>	

Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales y otros artículos reglamentados descritos aquí se han inspeccionado y/o sometido a ensayo de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y se considera que están libres de plagas cuarentenarias especificadas por la parte contratante importadora y que cumplen con los requisitos fitosanitarios vigentes de la parte contratante importadora, incluidos los relativos a las plagas no cuarentenarias reglamentadas.

This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pests specified by the importing contracting party and fulfill with the in force phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for regulated non-quarantine pests.

**TRATAMIENTO DE DESINFESTACIÓN Y/O DESINFECCIÓN - DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT**

Fecha - Date <i>/</i>	Tratamiento - Treatment <i>/</i>
Producto químico (Ingrediente activo) - Chemical Product (active ingredient) <i>/</i>	<i>/</i>
Duración y temperatura - Duration and temperature <i>/</i>	Concentración - Concentration <i>/</i>

**DECLARACIÓN ADICIONAL - ADDITIONAL DECLARATION**

*/*

**INFORMACIÓN ADICIONAL - ADDITIONAL INFORMATION**

Nombre del funcionario autorizado Name of authorized official <i>CHRISTIANO AUGUSTO CAMPOS FERNANDEZ</i>	
Lugar y Fecha de expedición Place and date of issuance <i>LIMA 23 DE JUNIO DE 2015</i>	
<i>INSP. L. URTECHO</i>	<i>Jing Christian Campos Fernandez</i> Especialista en Sanidad Vegetal Firma y Sello (Signature and Stamp)

EL SENASA, sus funcionarios y representantes declinan toda responsabilidad financiera resultante de este certificado.

Este certificado ha sido adoptado por el Perú por Resolución Legislativa N° 21175 concordante a la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria de la FAO